

225



Zmluva o vytvorení diela a udelení licencie na jeho použitie...
č. 06/2023/94

uzatvorená podľa zákona č. 185/2015 Z. z. Autorský zákon v znení neskorších predpisov

medzi

Objednávateľ

Názov: **Galéria mesta Bratislavy**
sídlo: Františkánske nám. 11, 815 35 Bratislava
IČO: 179 752
zastúpený: Mgr. Katarína Trnovská, ArtD., riaditeľka
Kontaktná osoba: Mgr. Petra Maláková, malakova@gmb.sk
bank. spojenie: ČSOB
č. účtu: 2593 6323/7500
IBAN: SK90 7500 0000 0000 2593 6323
(ďalej len „objednávateľ“ alebo „GMB“)

a

Dodávateľ

Názov: **Henrieta Moravčíková**
trvalý pobyt: [redacted]
datum narodenia: [redacted]
rodné číslo: [redacted]
bankové spojenie: [redacted]
IBAN: [redacted]
(ďalej „dodávateľ“)

15

I.

Predmet zmluvy

1. Predmetom tejto zmluvy je záväzok autora za podmienok dohodnutých v tejto zmluve vytvoriť dielo a udeliť objednávateľovi licenciou súhlas na použitie tohto diela a záväzok objednávateľa zaplatiť autorovi odmenu. (ďalej len „program“)
2. Objednávateľ týmto objednáva u autora zhotovenie diela svojou vlastnou tvorivou duševnou činnosťou: **prednáška pre verejnosť s názvom GMB prednáška: Henrieta Moravčíková: Neviditeľné architektky? Prvá generácia žien v slovenskej architektúre**
3. Termín: 29. 11. 2023 o 18.00 hod.
Miesto konania: GMB, Mirbachov palác, kaviareň Emil, Františkánske nám. 11, Bratislava
Vstupné: zadarmo.
(ďalej len „program“)

II.**Rozsah a spôsob plnenia**

1. Za účelom splnenia svojho záväzku, definovaného v článku I. tejto zmluvy, autor zrealizuje prednášku pre verejnosť, tak ako je určené v článku I. tejto zmluvy.

III.**Spôsob použitia diela**

1. Autor týmto udeľuje objednávateľovi svoj jasný a neodvolateľný súhlas s použitím diela pre účely objednávateľa, t. j. prednáška pre verejnosť: Pozývame vás na prednášku Henriety Moravčíkovej z STU na tému Prvá generácia architektiek 50. rokov. Ide o sprievodný program k výstave Oslobodený priestor: starostlivosť - architektúra - feminizmus.

IV.**Práva a povinnosti zmluvných strán**

1. Autor sa v zmysle tejto zmluvy zaväzuje pre objednávateľa vyhotoviť dielo, ktoré je výsledkom jeho vlastnej tvorivej činnosti autora, ako je definované v článku I. tejto zmluvy
 2. Autor je povinný vytvoriť dielo osobne.
 3. Autor sa zaväzuje vytvoriť a odovzdať dielo v termíne 22. 11. 2023 o 18.00 hod. v GMB, Mirbachov palác, kaviareň Emil, Františkánske nám. 11, Bratislava
 4. Objednávateľ sa zaväzuje poskytnúť prístup k informáciám potrebným pre vznik diela (propagácia programov, registrácia účastníkov a pod.)
 5. Objednávateľ zabezpečí sedenie, stôl, stoličky, techniku
- Objednávateľ poskytne voľný prístup do priestoru za účelom realizácie diskusie pre verejnosť.

V.**Odmena**

1. Autorovi vzniká nárok na odmenu za vytvorenie diela a odmenu za udelenie súhlasu na jeho použitie.
2. Odmena za vytvorenie diela podľa článku I. tejto zmluvy bola zmluvnými stranami dohodnutá vo výške **130,- €**. V dohodnutej odmene je zahrnutá aj odmena za udelenie licencie na použitie diela podľa článku III. tejto zmluvy.
3. Objednávateľ sa zaväzuje autorovi odmenu zaplatiť prostredníctvom bankového prevodu na účet autora najneskôr do 6.12.2023
4. Objednávateľ neodvádza povinný odvod 2% do príslušného umeleckého fondu podľa osobitného predpisu (zákon NR SR č. 13/1993 Z.z. o umeleckých fondoch).
5. Zmluvné strany sa v súlade s ust. § 43 ods. 14 zákona č. 595/2003 Z.z. o dani z príjmov v znení neskorších predpisov dohodli, že daň vyberaná zrážkou sa neuplatní a autor (daňovník) je povinný odmenu zdať sám prostredníctvom daňového priznania.

VI.**Trvanie zmluvy a možnosti jej ukončenia**

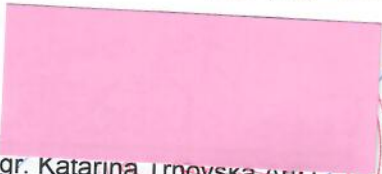
1. Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú do vytvorenia a odovzdania diela.
2. Zmluvu je možné ukončiť písomnou dohodou zmluvných strán, alebo odstúpenie od zmluvy v prípade porušenia povinností zmluvných strán.
3. Účinky odstúpenia nastávajú dňom doručenia písomného oznámenia druhej zmluvnej strane.

VII.

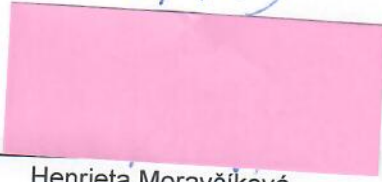
Záverečné ustanovenia

1. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu zmluvnými stranami.
2. Zmluva je účinná dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv „CRZ“.
3. Zmeny tejto zmluvy je možné vykonať len písomnou formou vo forme dodatku s podpismi zmluvných strán.
4. Pokiaľ táto zmluva neustanovuje inak, platia pre právne vzťahy medzi zmluvnými stranami ustanovenia zák. č. 185/2015 Z. z. Autorský zákon v znení neskorších predpisov.
5. Ostatné náležitosti, ktoré zmluva neupravuje, sa riadia podľa platného práva Slovenskej republiky, najmä podľa Občianskeho zákonníka.
6. Autor vyhlasuje, že vylučuje kolektívnu správu svojich práv k predmetu zmluvy v súlade s § 84 AZ.
7. Pokiaľ by akékoľvek z ustanovení tejto zmluvy malo byť alebo sa malo stať neplatným alebo neúčinným, zaväzujú sa zmluvné strany toto bezodkladne nahradiť ustanovením novým, ktorého zmysel sa bude čo možno najviac blížiť zmyslu a účelu nahradzovaného ustanovenia tak, že by bolo možné predpokladať, že by ho strany boli použili, keby vedeli o neplatnosti alebo neúčinnosti ustanovenia nahradzovaného.
8. Zmluva sa vyhotovuje v troch vyhotoveniach, pričom objednávateľ dostane dve vyhotovenia zmluvy a autor dostane jedno vyhotovenie.
9. Zmluvné strany prehlasujú, že si text zmluvy riadne a dôsledne prečítali, jeho obsahu plne porozumeli a že tento vyjadruje ich slobodnú a vážnu vôľu, prostú akýchkoľvek omylov, na znak čoho pripájajú svoje podpisy.

V Bratislave, dňa 26-09-2023


Mgr. Katarína Trnovská ARO
riaditeľka GMB

V Bratislave, dňa 29.9.23


Henrieta Moravčíková
autorka